Jolyne, Fly High with GUCCI

SPUR

シュプール2013年2月号別冊付録

©LUCKY LAND COMMUNICATIONS / SHUEISHA

MY NAME IS JOLYNE CUJOH (AGED 17).

OCCUPATION: HIGHSCOOL STUDENT.

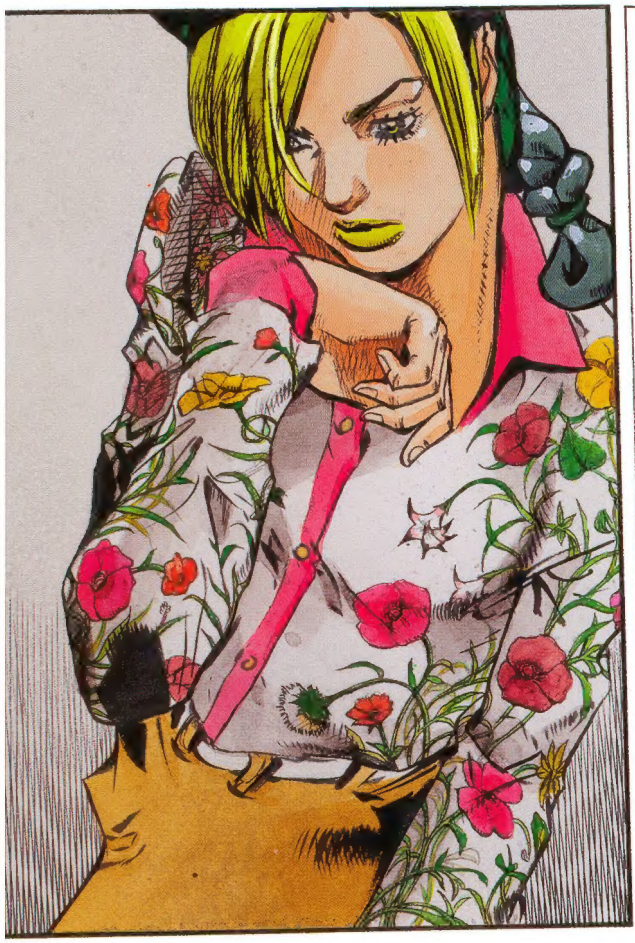
徐倫 GUCCIと飛ぶ

荒木飛呂彦

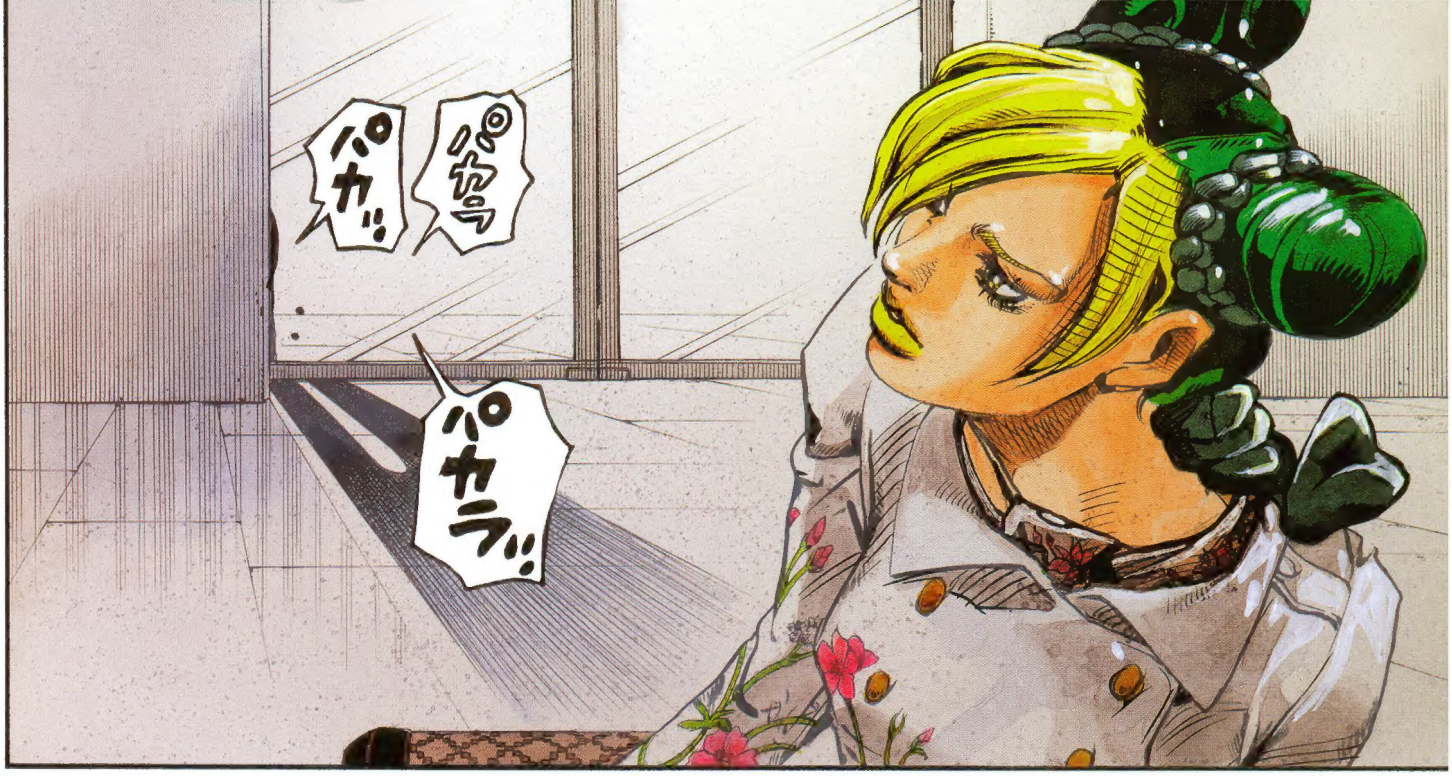
& LUCKY LAND COMMUNICATIONS

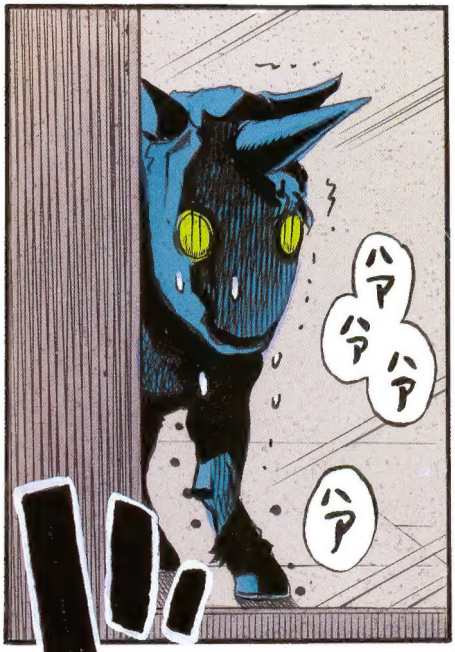
ABOUT TEN DAYS AGO, MY MOM PASSED AWAY FROM AN ILLNESS. NOW I'M ALL ALONE.
I'M ABOUT TO BOARD A PLANE FOR TOKYO.
I'VE GOT DISTANT RELATIVES THERE, AND THEY'LL LET ME STAY...

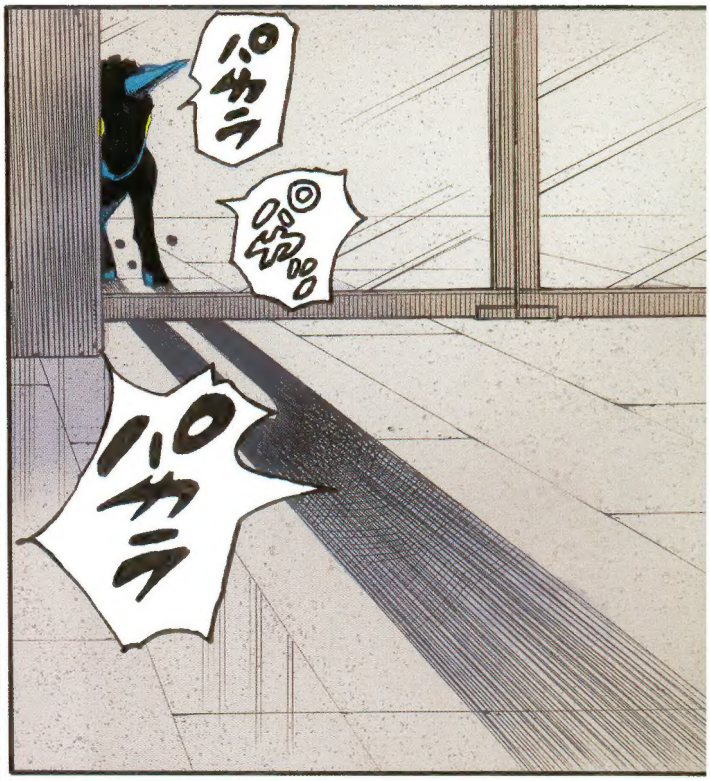
AND BEFORE SHE LEFT ON HER LAST JOURNEY.
MY MOM LOVED HER CLOTHES.
IT'S NOT LIKE I'VE GOT NO WORRIES... BUT I'LL BE FINE.
ゴォォ



THIS BLOUSE, THAT DRESS... ALL OF THEM.
SHE QUIETLY HAD THEM ALL MADE OVER TO FIT ME.
WHENEVER I WEAR THESE, MY MOTHER WILL BE WATCHING OVER ME.
SO, YES, I'LL BE OKAY.


パカラ
パカッ
パカラ
パカラッ


ハア
ハア
ハア
ハア

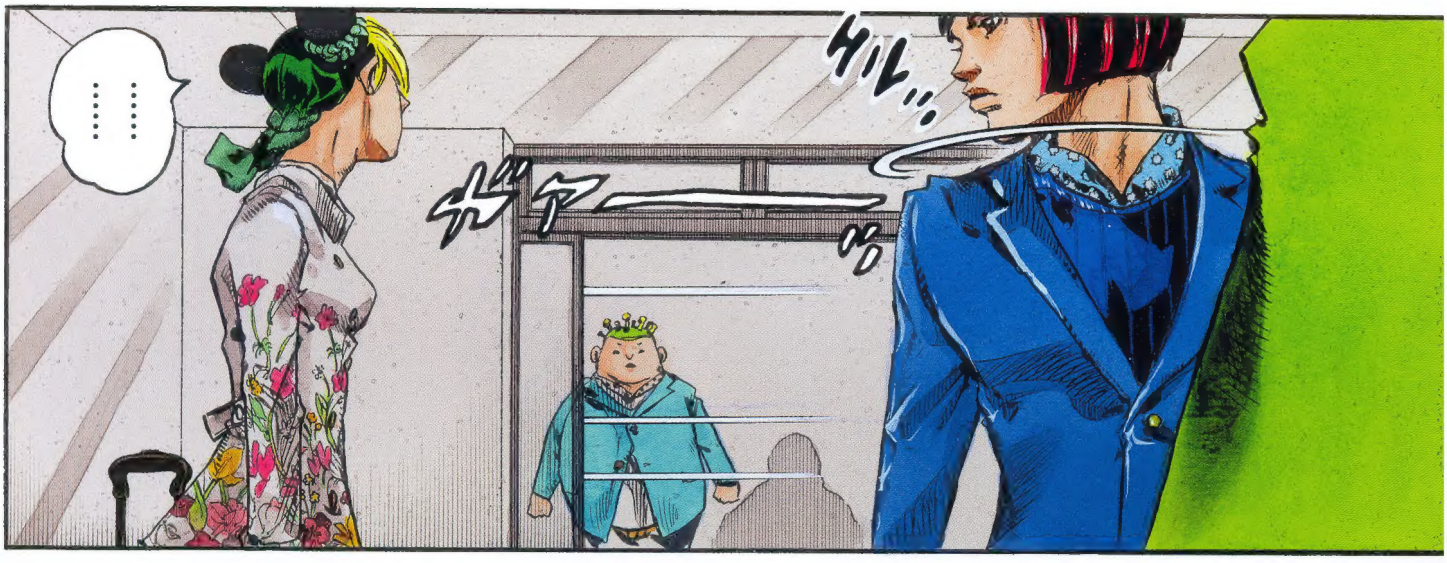

パカラ
パカラ

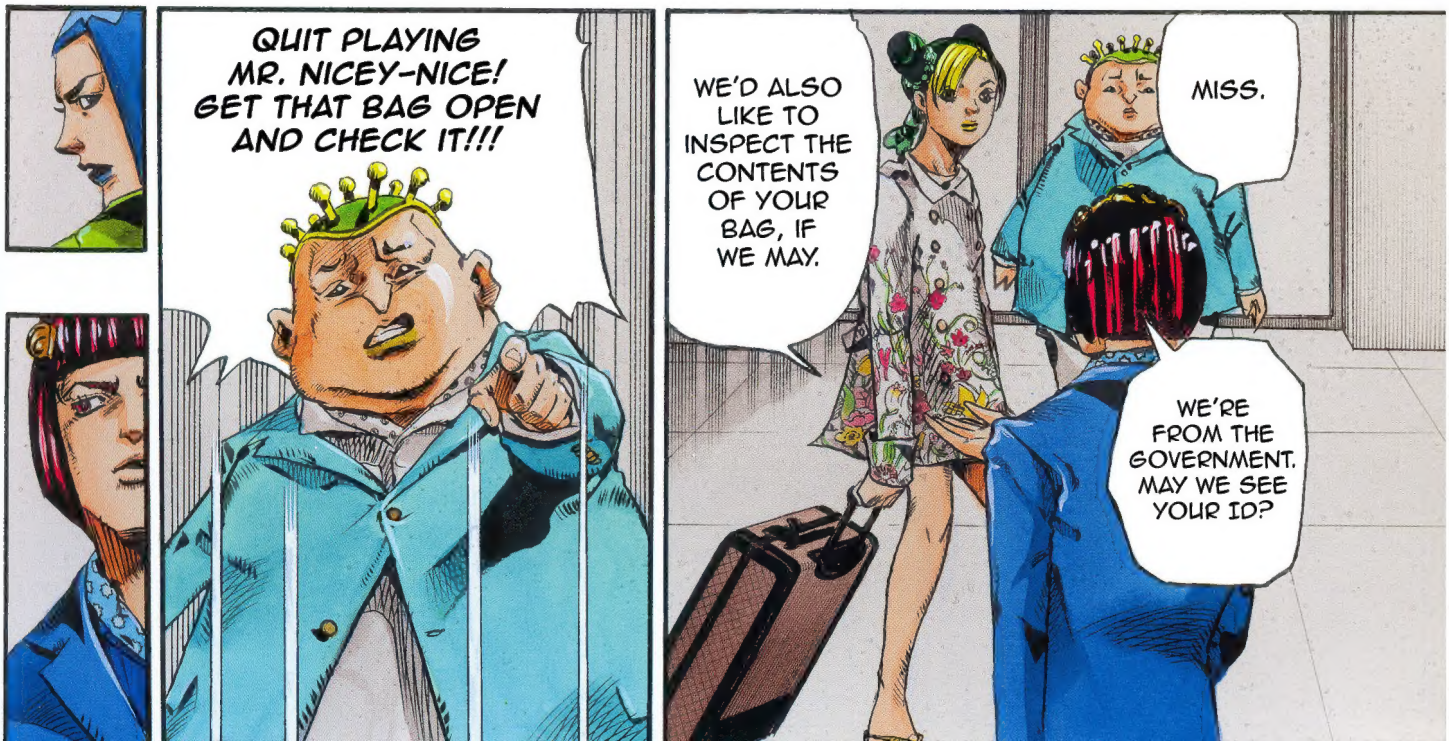
ドガッ

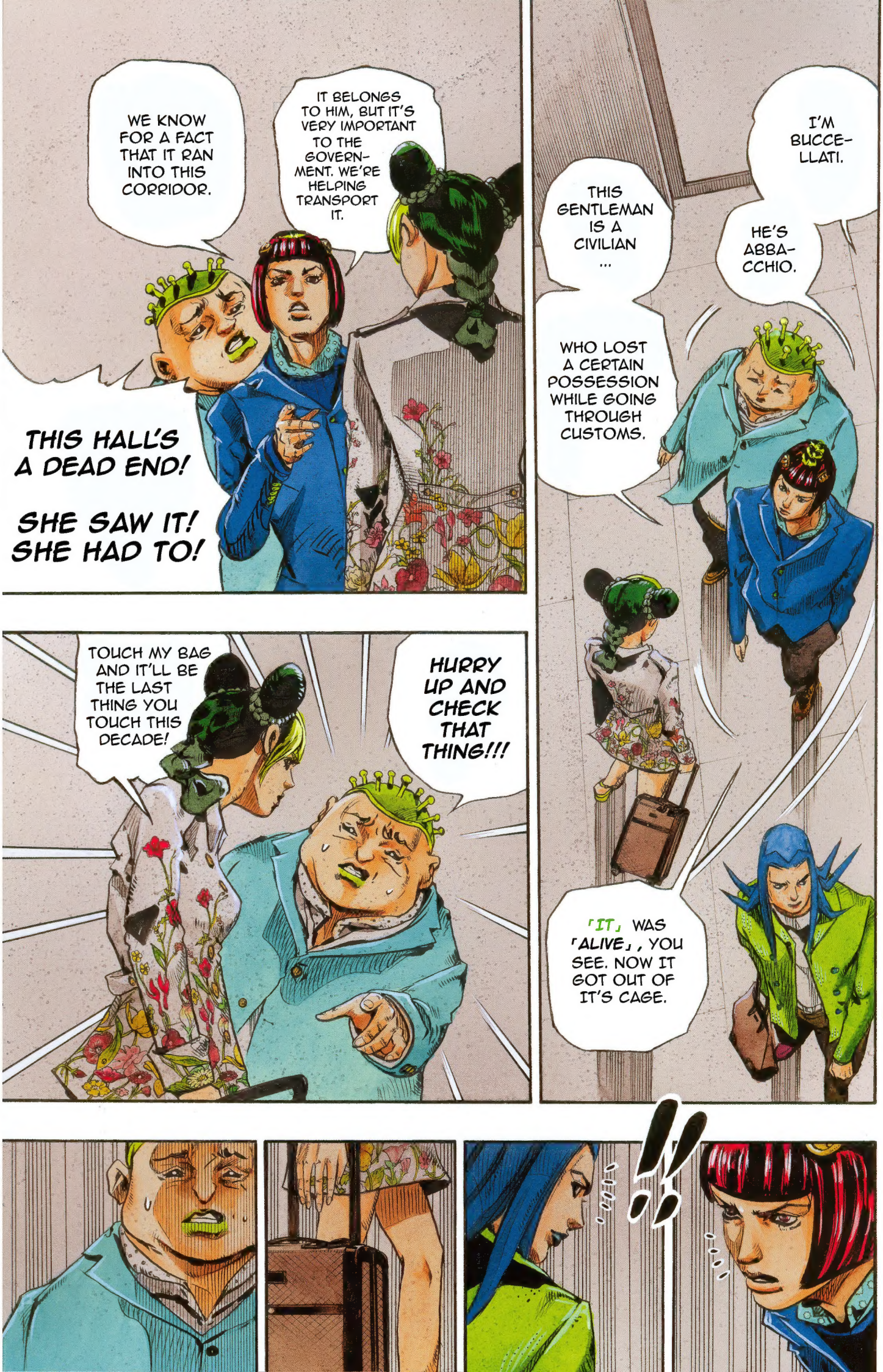
ハア
ハア
パカラ

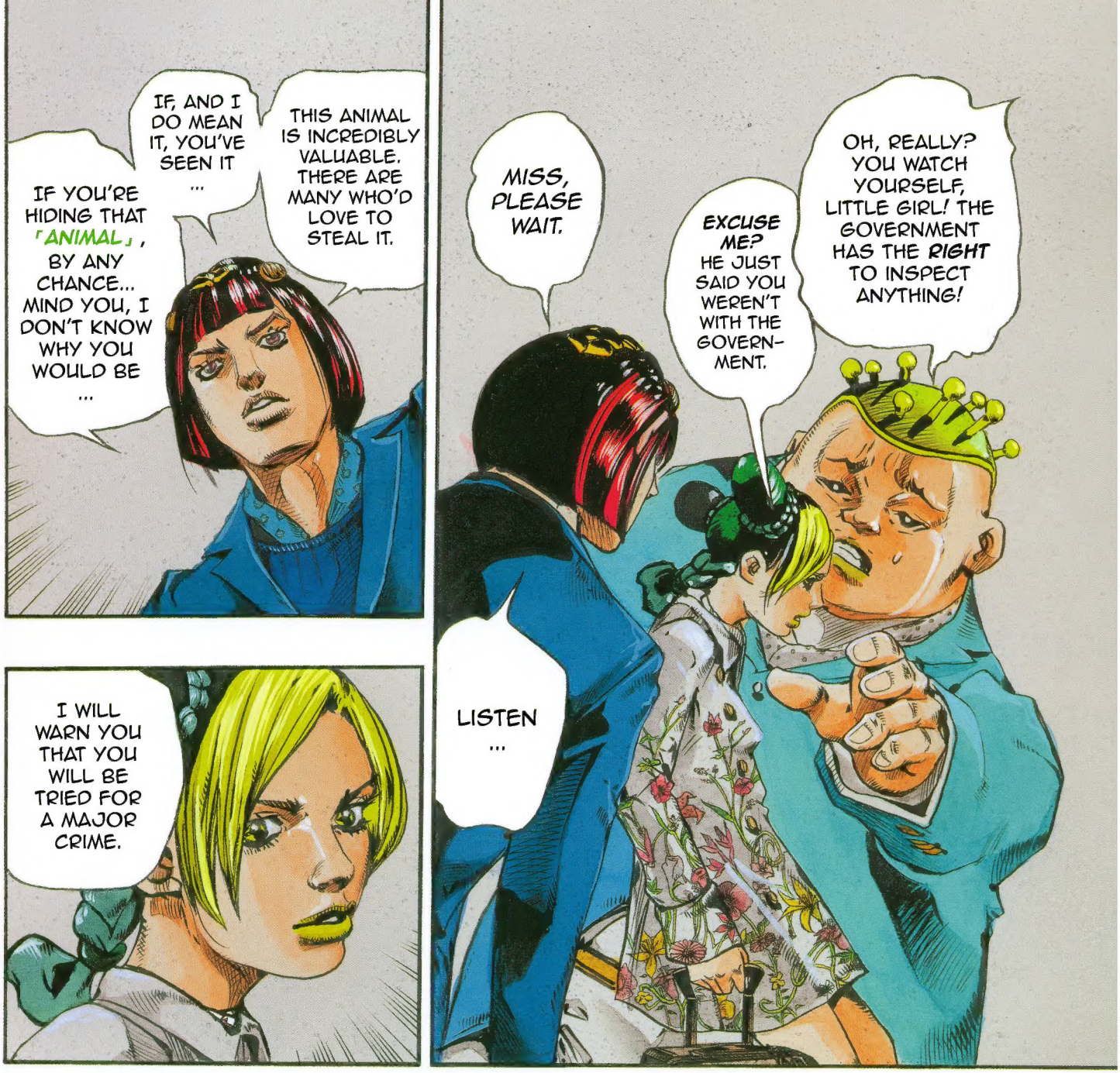
ゴ…
ゴ…
ゴ…

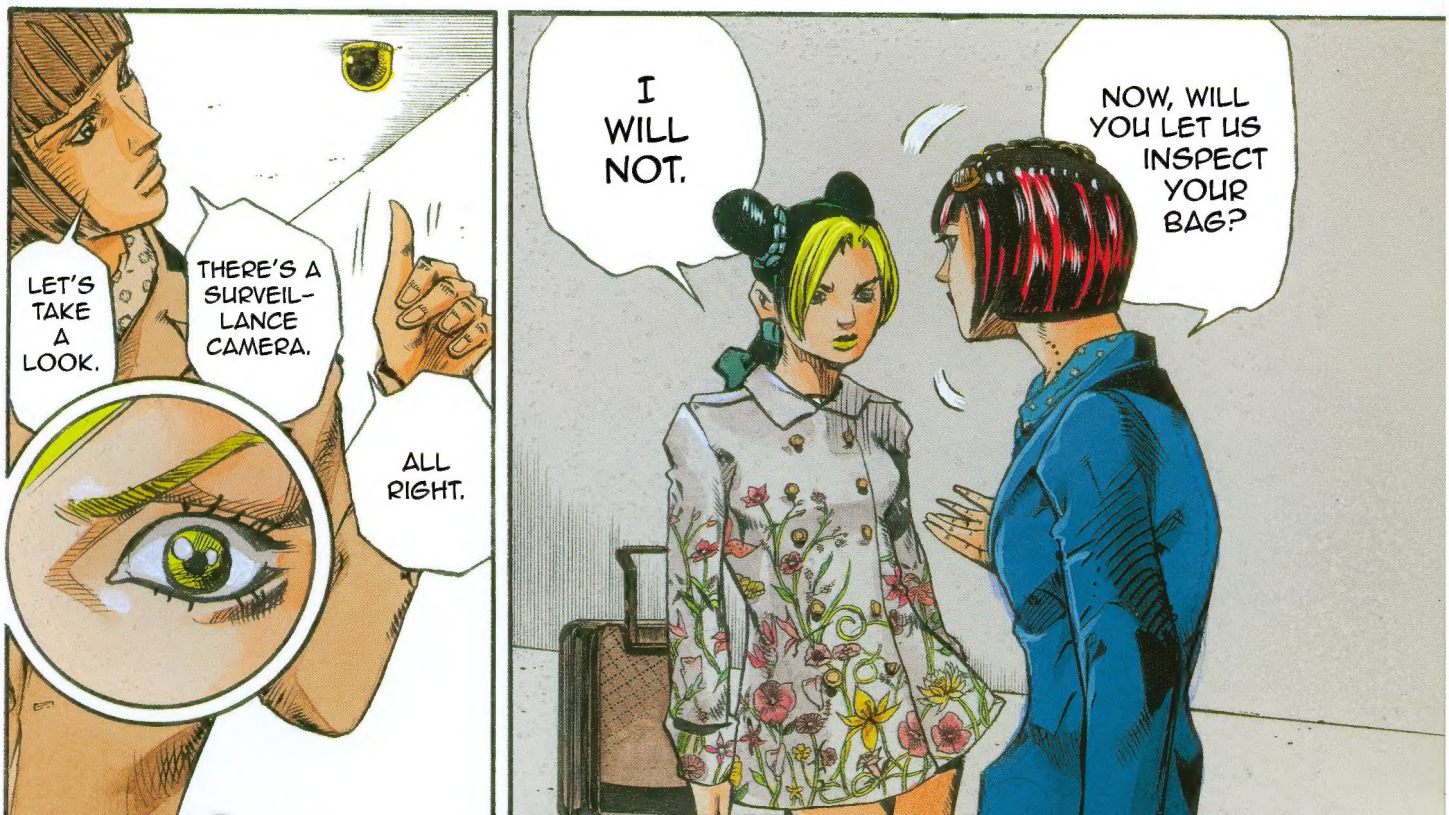
トゥ
トゥ
トゥ


……
ｷﾘｯ…
ｽﾀｽﾀ

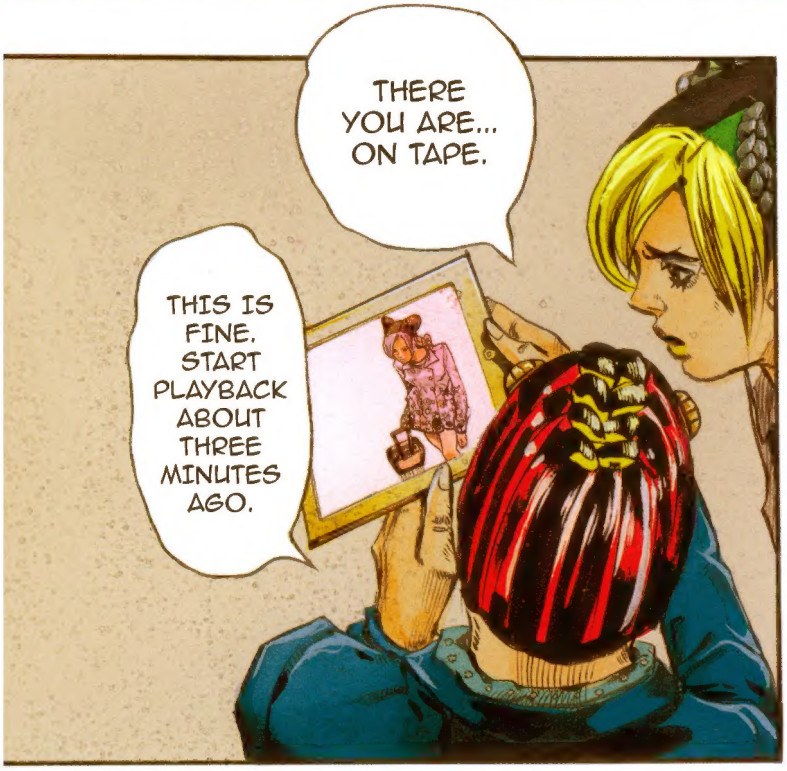

QUIT PLAYING MR. NICEY-NICE! GET THAT BAG OPEN AND CHECK IT!!!
WE'D ALSO LIKE TO INSPECT THE CONTENTS OF YOUR BAG, IF WE MAY.
MISS.
WE'RE FROM THE GOVERNMENT. MAY WE SEE YOUR ID?

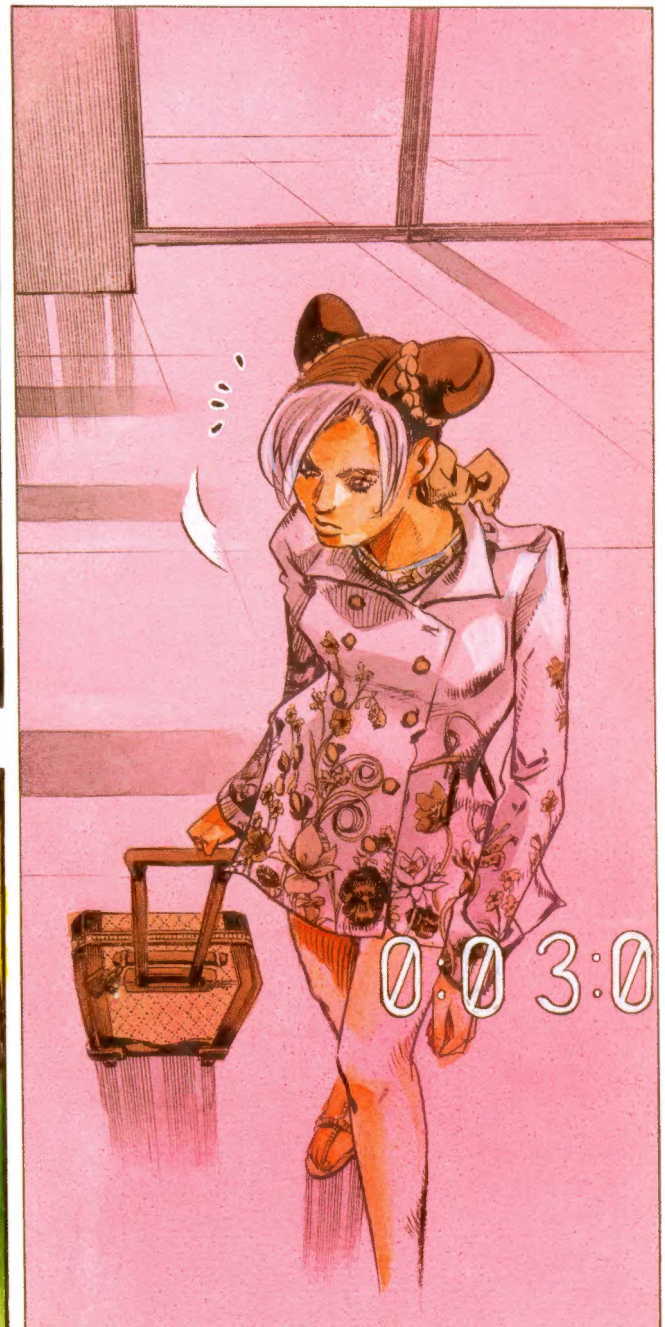

I'M BUCCE-LLATI.
HE'S ABBA-CCHIO.
THIS GENTLEMAN IS A CIVILIAN ...
WHO LOST A CERTAIN POSSESSION WHILE GOING THROUGH CUSTOMS.
「IT」 WAS 「ALIVE」, YOU SEE. NOW IT GOT OUT OF IT'S CAGE.
WE KNOW FOR A FACT THAT IT RAN INTO THIS CORRIDOR.
IT BELONGS TO HIM, BUT IT'S VERY IMPORTANT TO THE GOVERN-MENT. WE'RE HELPING TRANSPORT IT.
THIS HALL'S A DEAD END!
SHE SAW IT! SHE HAD TO!
TOUCH MY BAG AND IT'LL BE THE LAST THING YOU TOUCH THIS DECADE!
HURRY UP AND CHECK THAT THING!!!

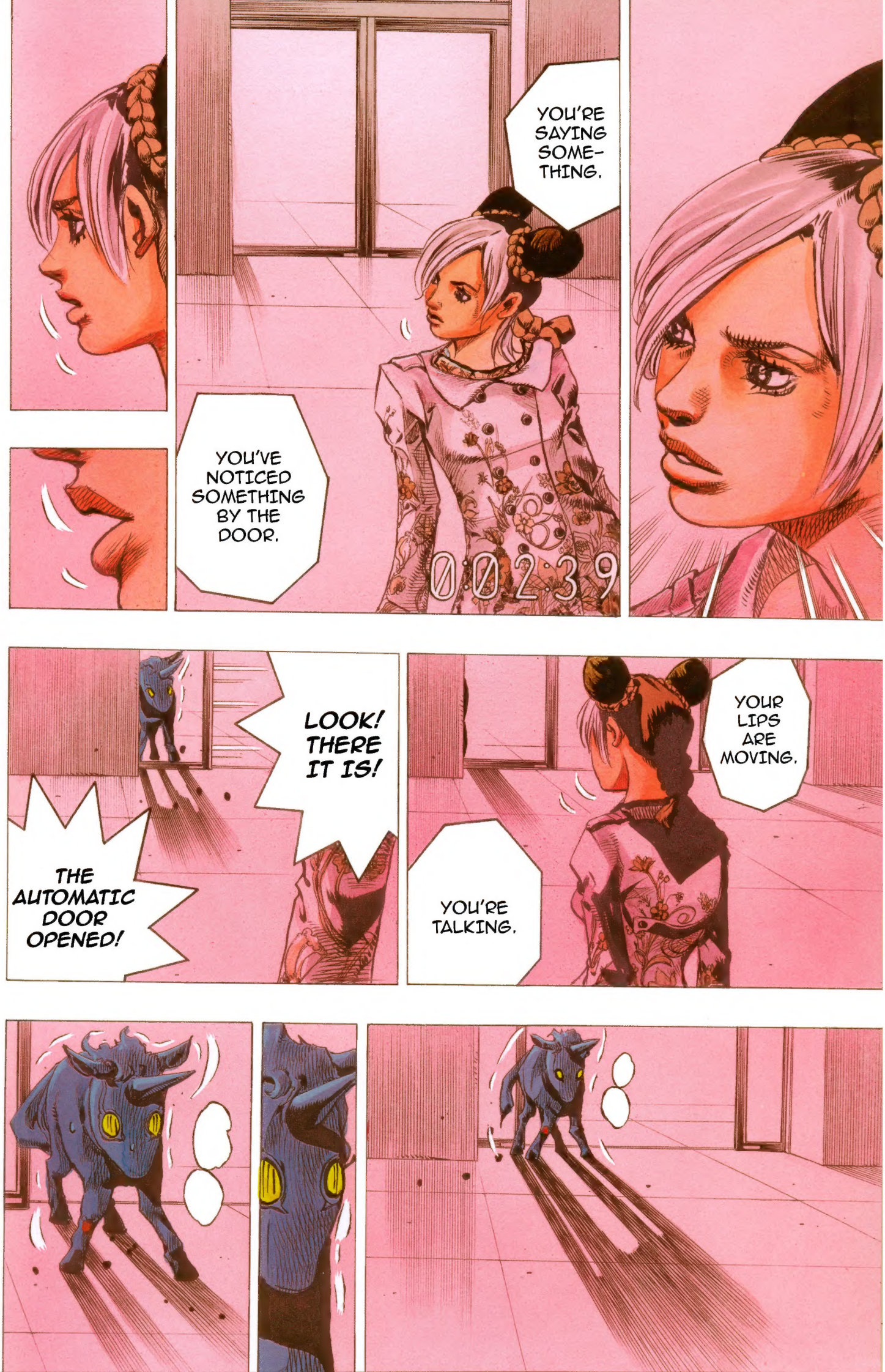

IF, AND I DO MEAN IT, YOU'VE SEEN IT ...
THIS ANIMAL IS INCREDIBLY VALUABLE. THERE ARE MANY WHO'D LOVE TO STEAL IT.
IF YOU'RE HIDING THAT 「ANIMAL」, BY ANY CHANCE... MIND YOU, I DON'T KNOW WHY YOU WOULD BE ...
I WILL WARN YOU THAT YOU WILL BE TRIED FOR A MAJOR CRIME.
MISS, PLEASE WAIT.
EXCUSE ME? HE JUST SAID YOU WEREN'T WITH THE GOVERN-MENT.
OH, REALLY? YOU WATCH YOURSELF, LITTLE GIRL! THE GOVERNMENT HAS THE RIGHT TO INSPECT ANYTHING!
LISTEN ...

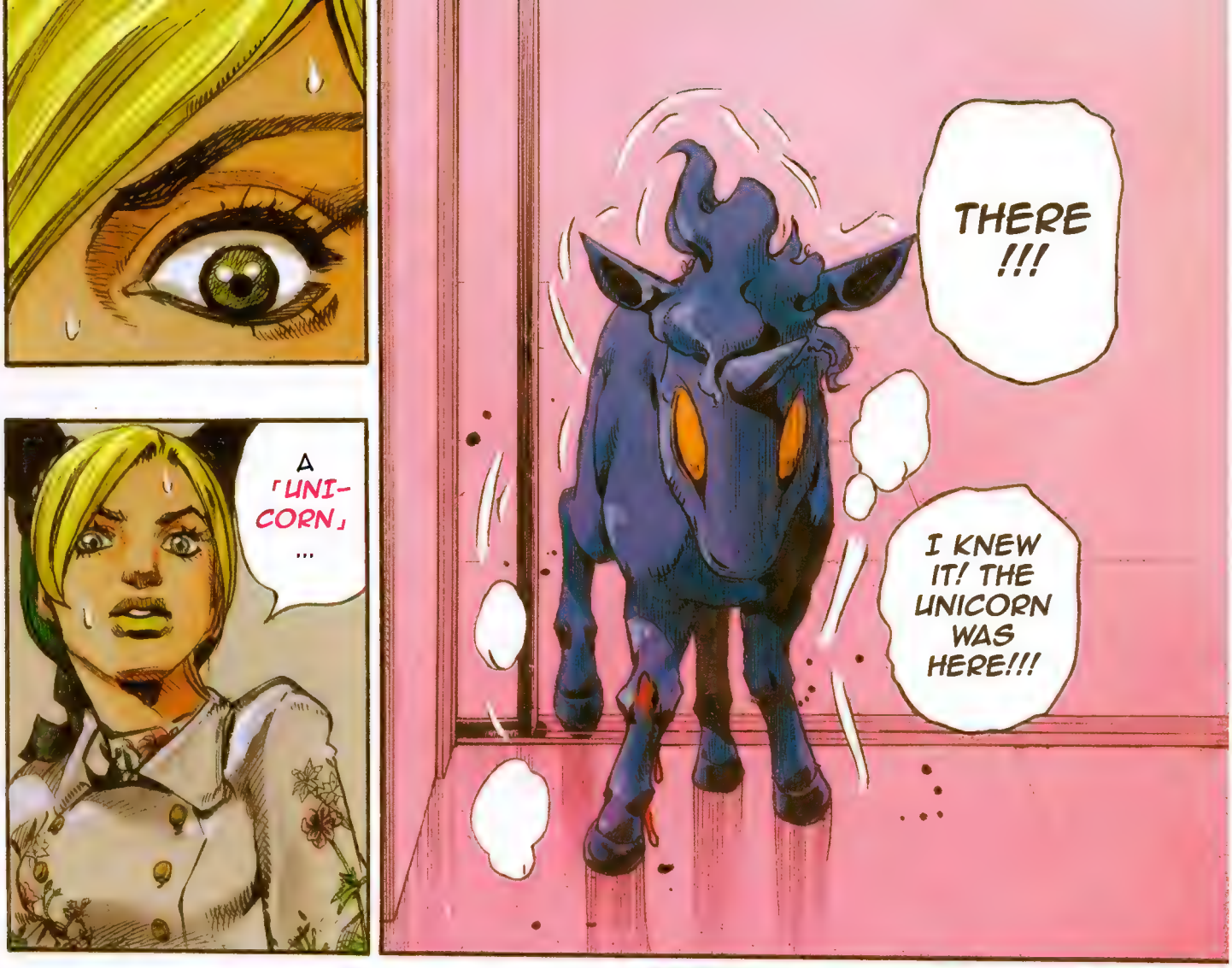

LET'S TAKE A LOOK.
THERE'S A SURVEIL-LANCE CAMERA.
ALL RIGHT.
I WILL NOT.
NOW, WILL YOU LET US INSPECT YOUR BAG?

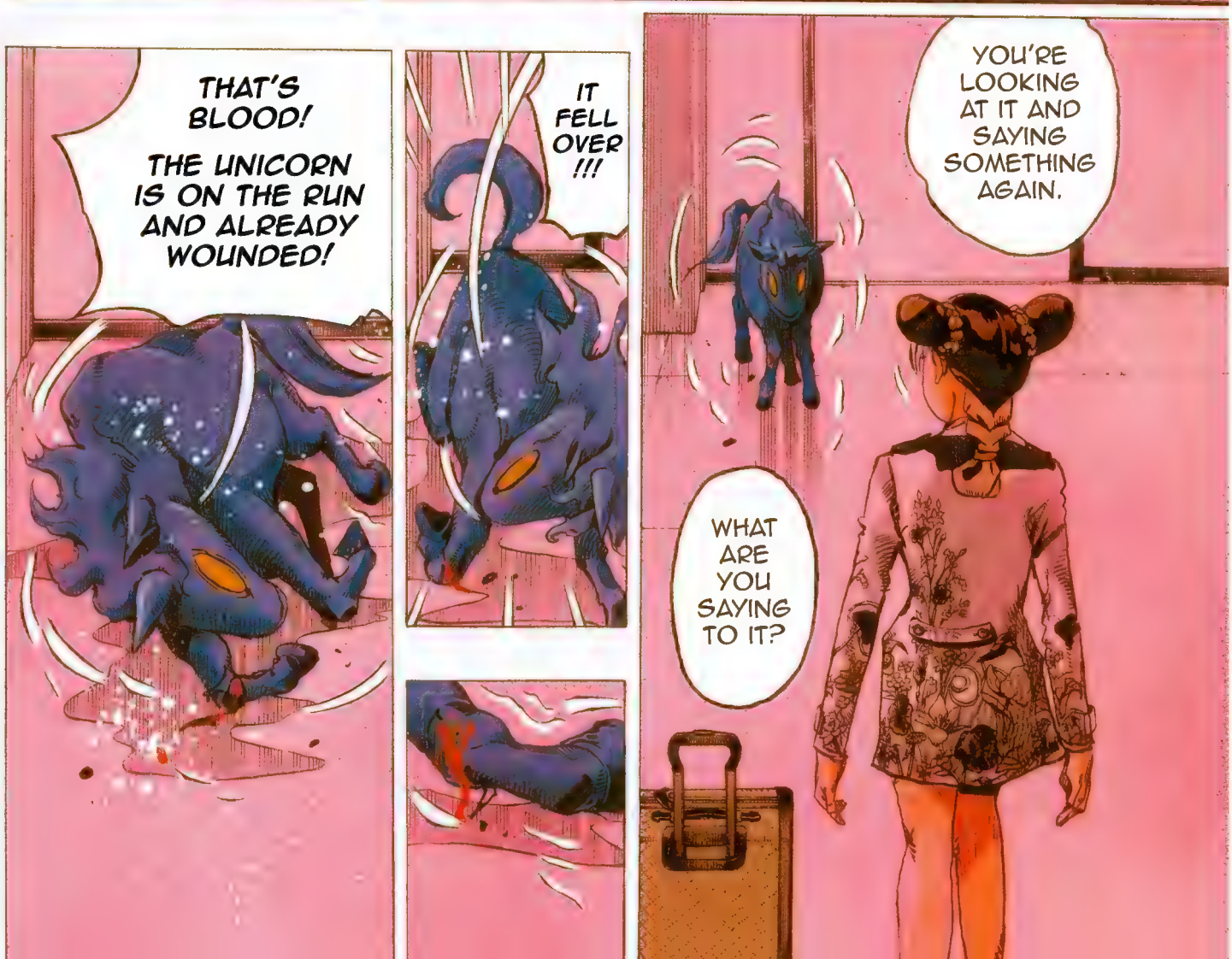
0:03:00:35

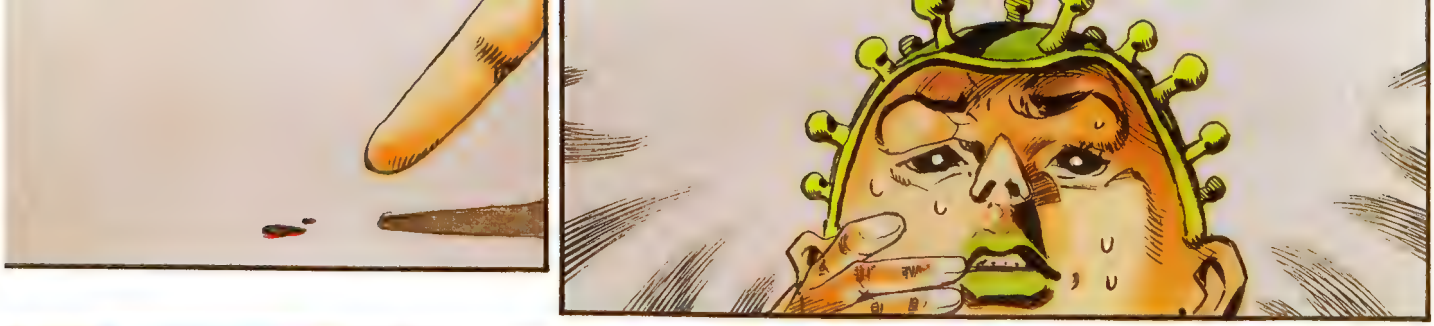

THERE YOU ARE... ON TAPE.
THIS IS FINE. START PLAYBACK ABOUT THREE MINUTES AGO.

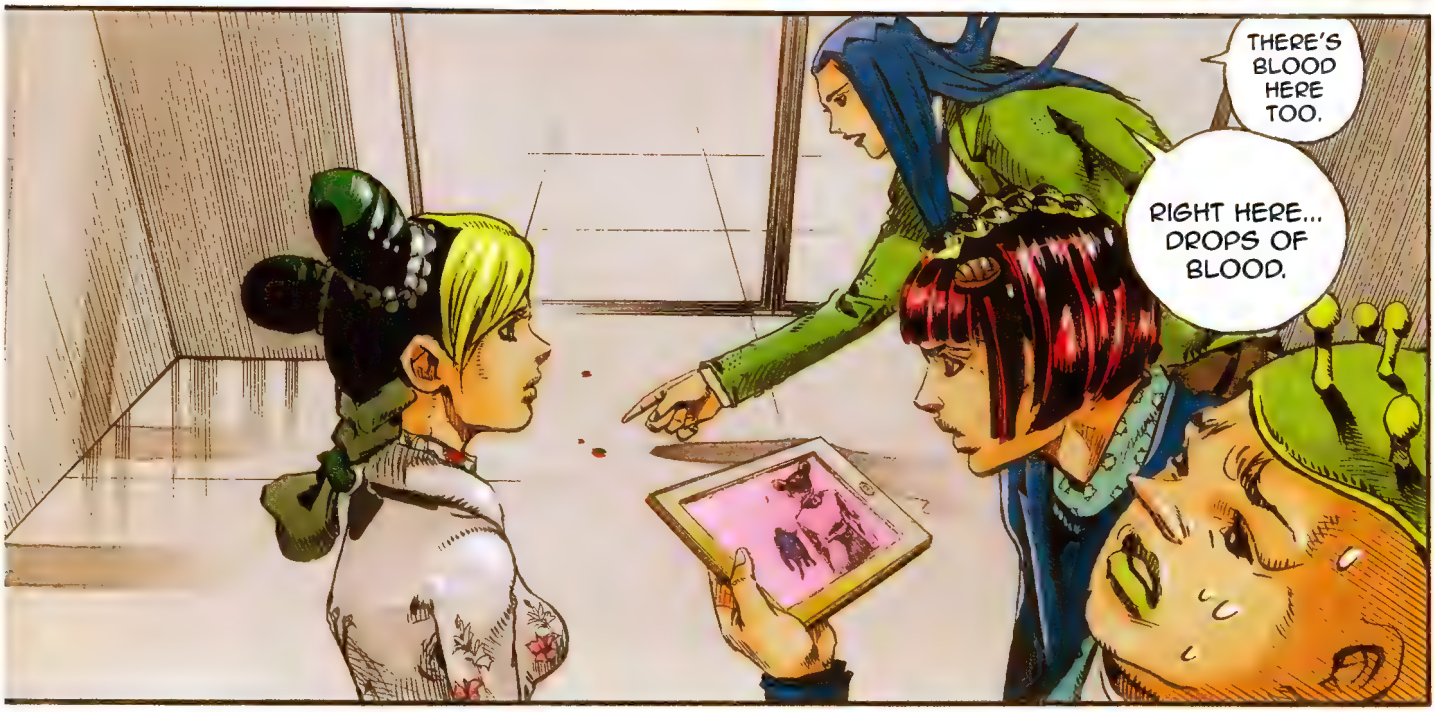

0:03:0

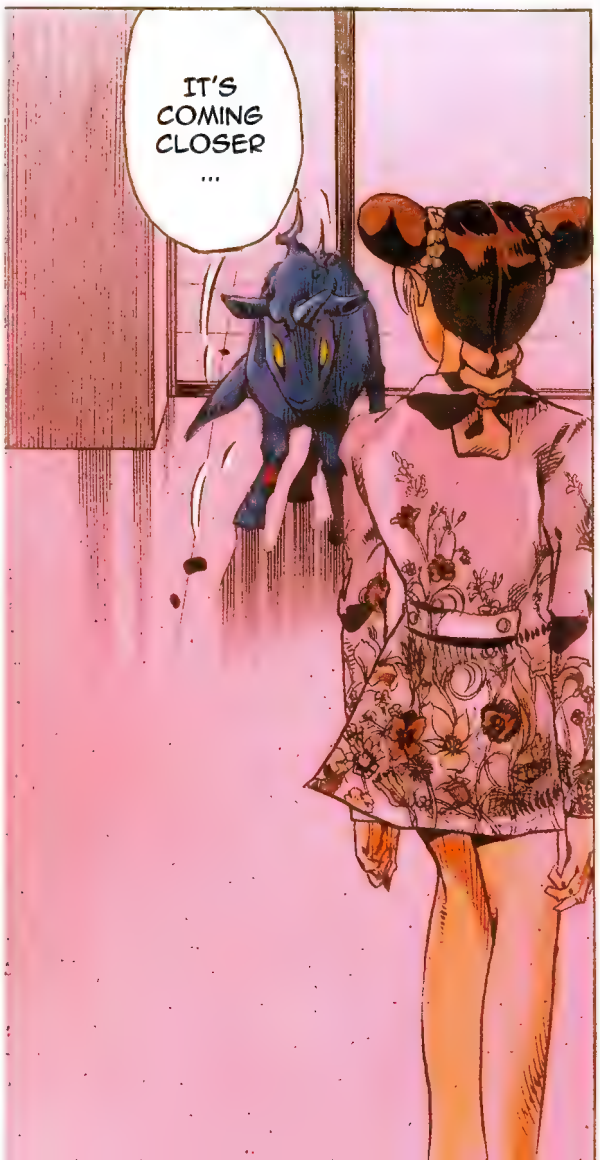

YOU'RE SAYING SOME-THING.
YOU'VE NOTICED SOMETHING BY THE DOOR.
0:02.39
LOOK! THERE IT IS!
THE AUTOMATIC DOOR OPENED!
YOUR LIPS ARE MOVING.
YOU'RE TALKING.

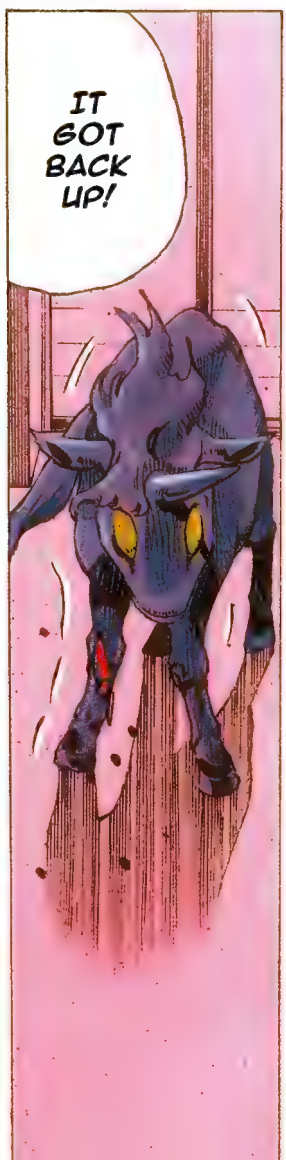

THERE !!!
I KNEW IT! THE UNICORN WAS HERE!!!
A 「UNI-CORN」 ...


THAT'S BLOOD!
THE UNICORN IS ON THE RUN AND ALREADY WOUNDED!
IT FELL OVER !!!
YOU'RE LOOKING AT IT AND SAYING SOMETHING AGAIN.
WHAT ARE YOU SAYING TO IT?

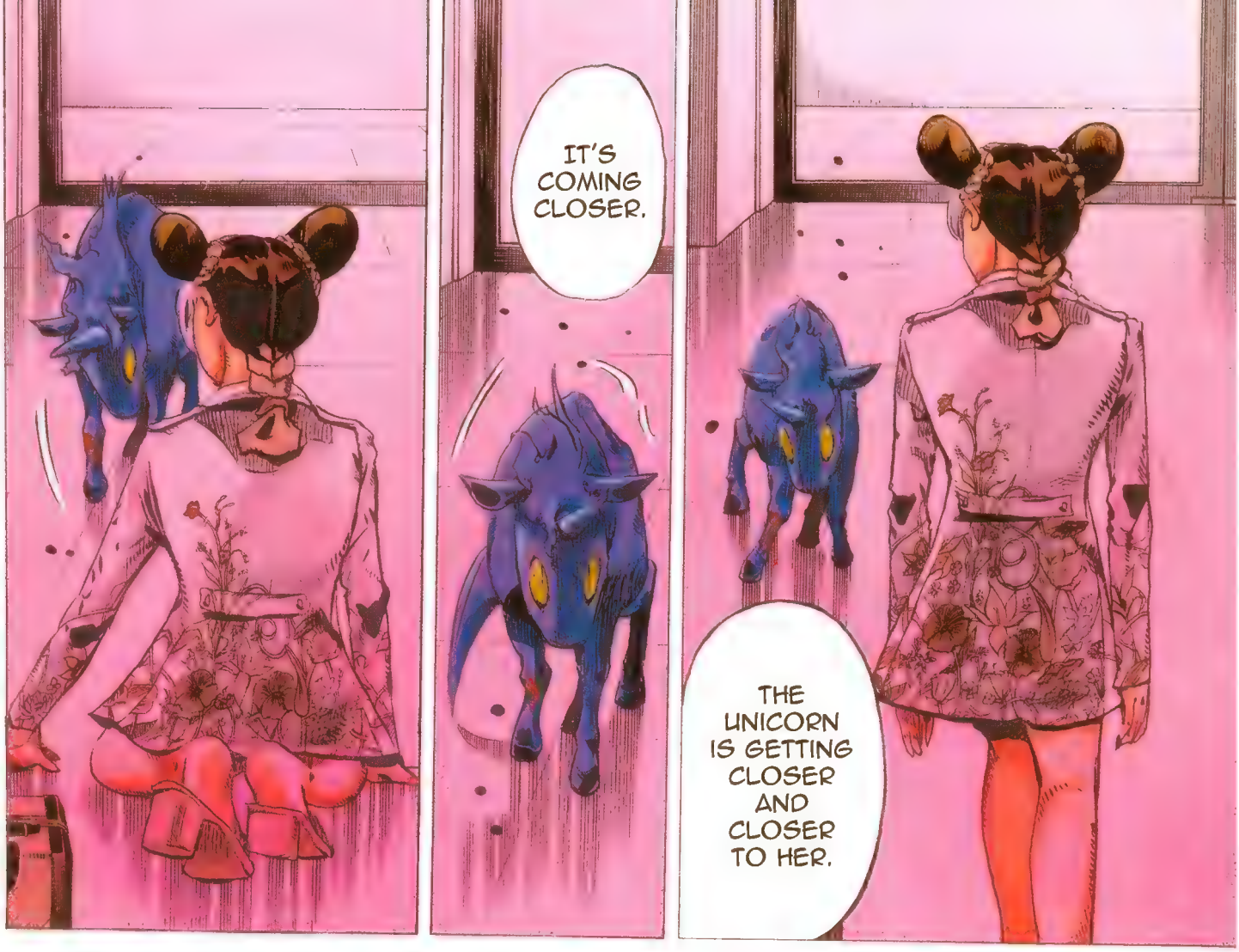


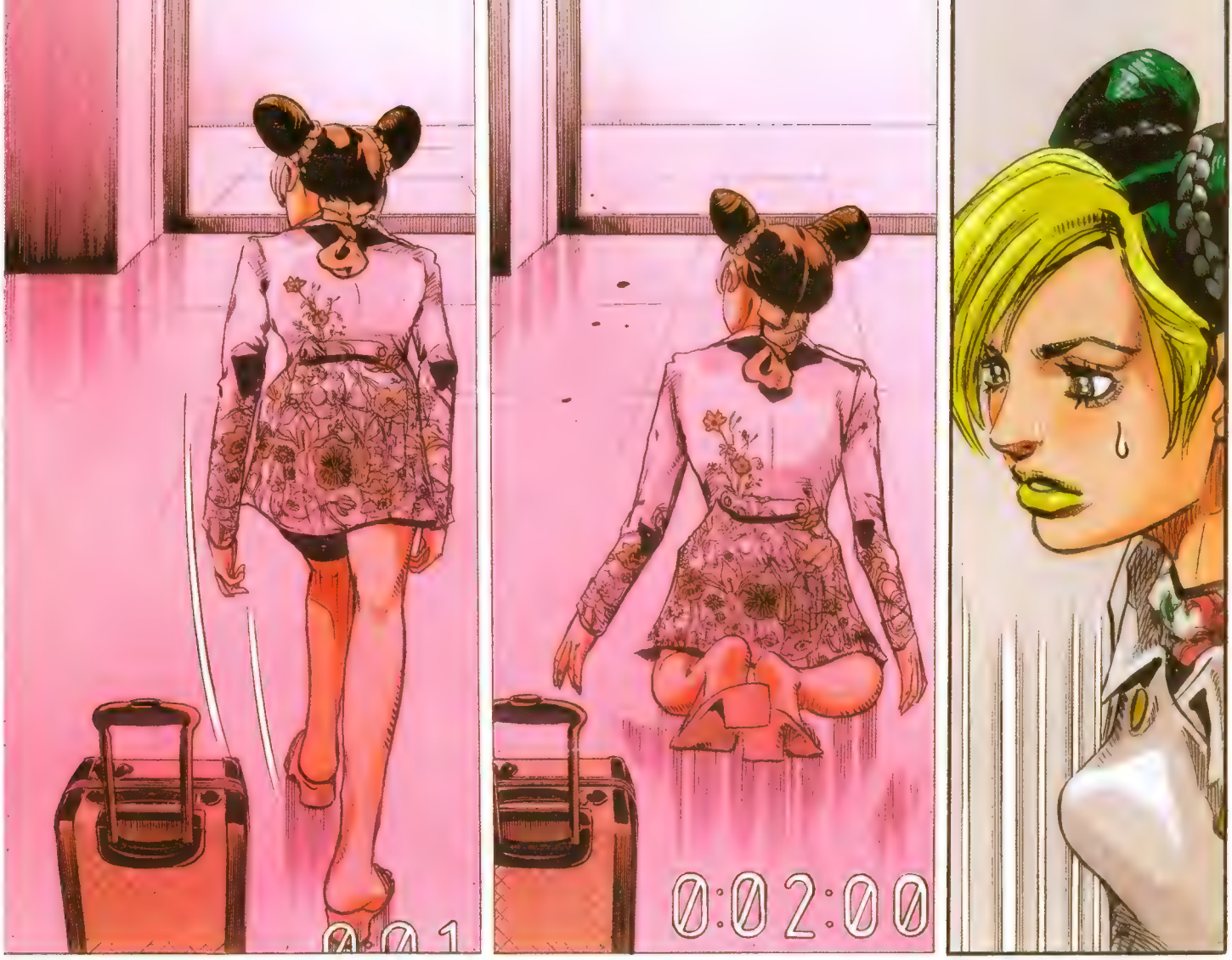

THERE'S BLOOD HERE TOO.
RIGHT HERE... DROPS OF BLOOD.

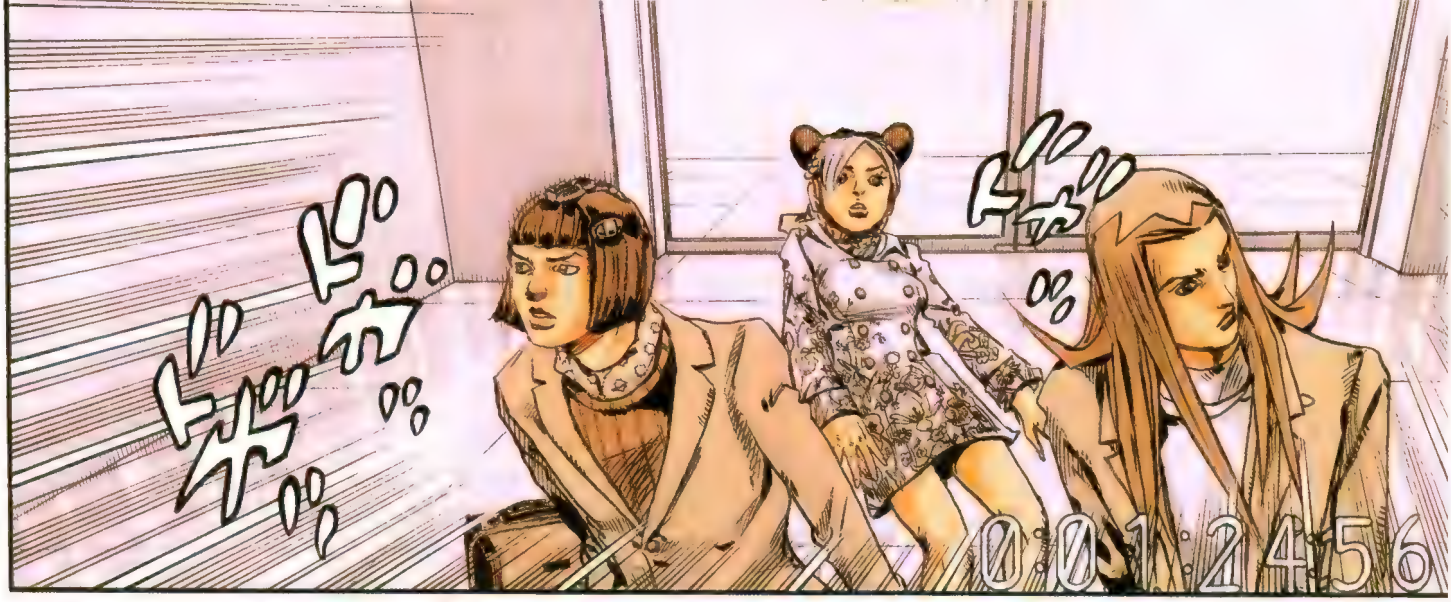

IT'S COMING CLOSER ...

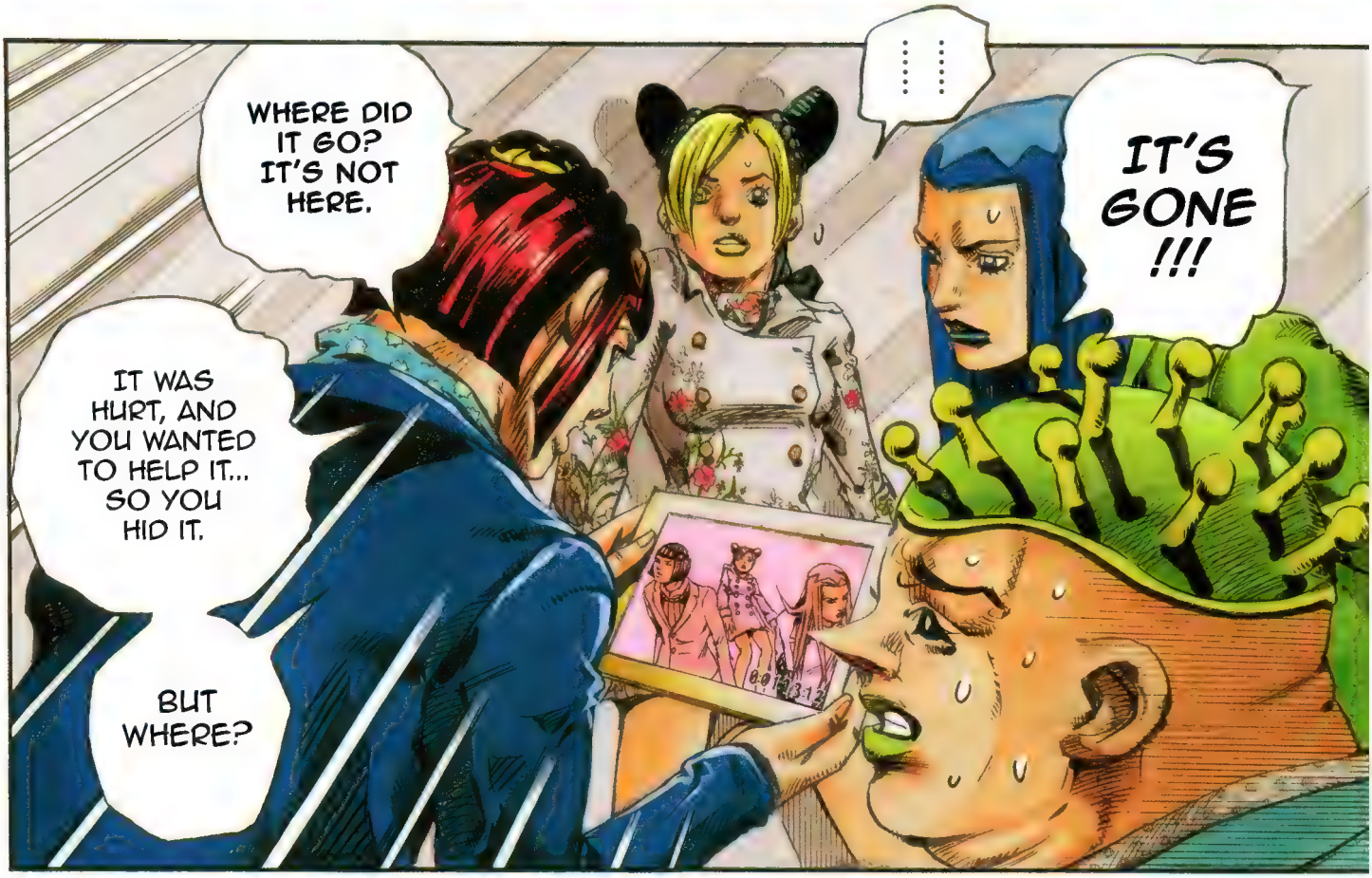

IT GOT BACK UP!

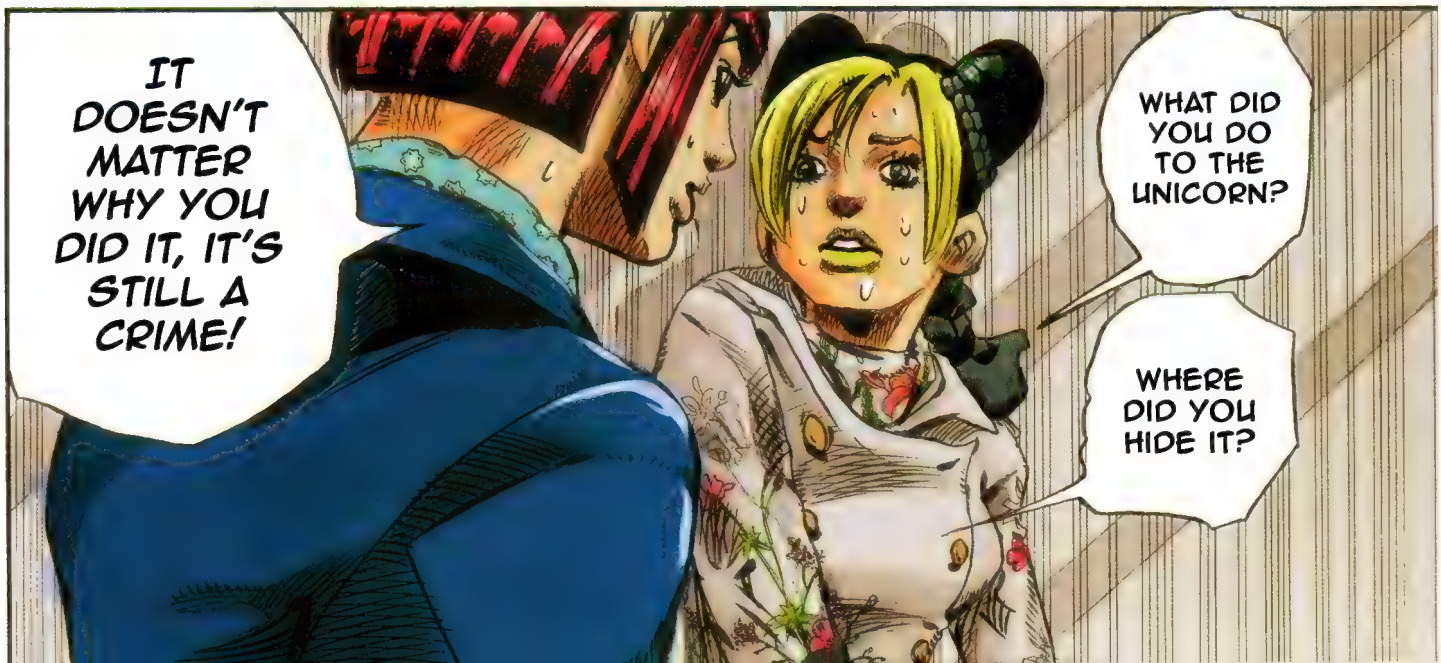
SIR... DID YOU KNOW THAT UNICORN!?
YOU MAY BE THE ONE WHO FOUND THE UNICORN, YOU MAY BE IT'S CARETAKER... BUT WHAT SORT OF CARE WHERE YOU GIVING IT IN THAT CAGE?
THIS IS GOING TO COME BACK TO BITE YOU.


IT'S COMING CLOSER.
THE UNICORN IS GETTING CLOSER AND CLOSER TO HER.


0:02:00


ドッ
ドッ
ドッ
ドッ
0:01:24:56


WHERE DID IT GO? IT'S NOT HERE.
IT'S GONE !!!
IT WAS HURT, AND YOU WANTED TO HELP IT... SO YOU HID IT.
BUT WHERE?


IT DOESN'T MATTER WHY YOU DID IT, IT'S STILL A CRIME!
WHAT DID YOU DO TO THE UNICORN?
WHERE DID YOU HIDE IT?

I DON'T KNOW WHERE IT WENT ...

BUT NO!

I DON'T KNOW ...

...

THIS UNICORN IS GOVERNMENT PROPERTY! I'LL HAVE TO ARREST YOU!

COME ON! HAND IT OVER!

SHUT IN A CAGE ...

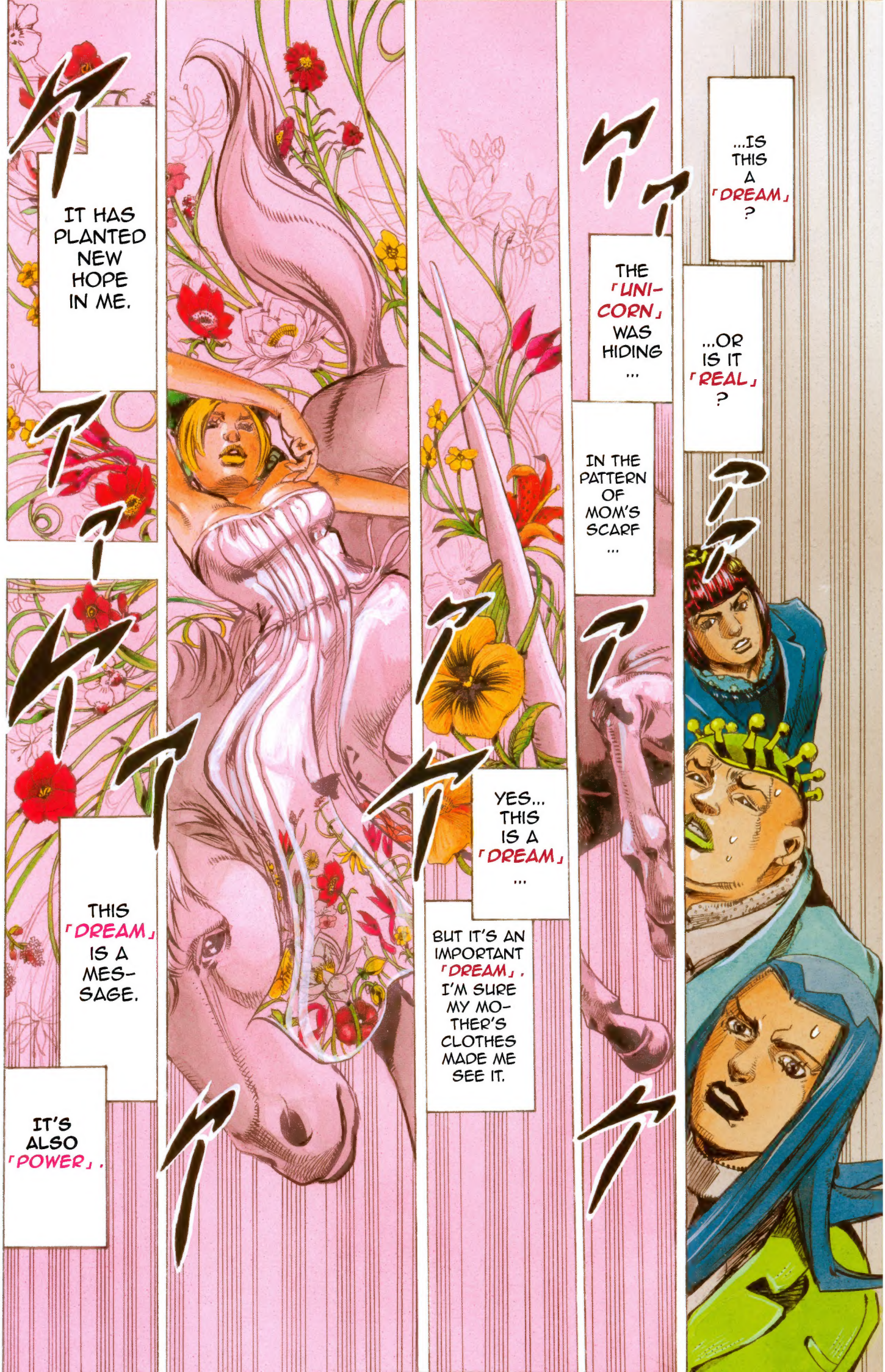
ALL ALONE ...

I DON'T WANT TO GIVE IT TO YOU ...

IT'LL BE IN A STRANGE COUNTRY, WITH PEOPLE IT DOESN'T KNOW...

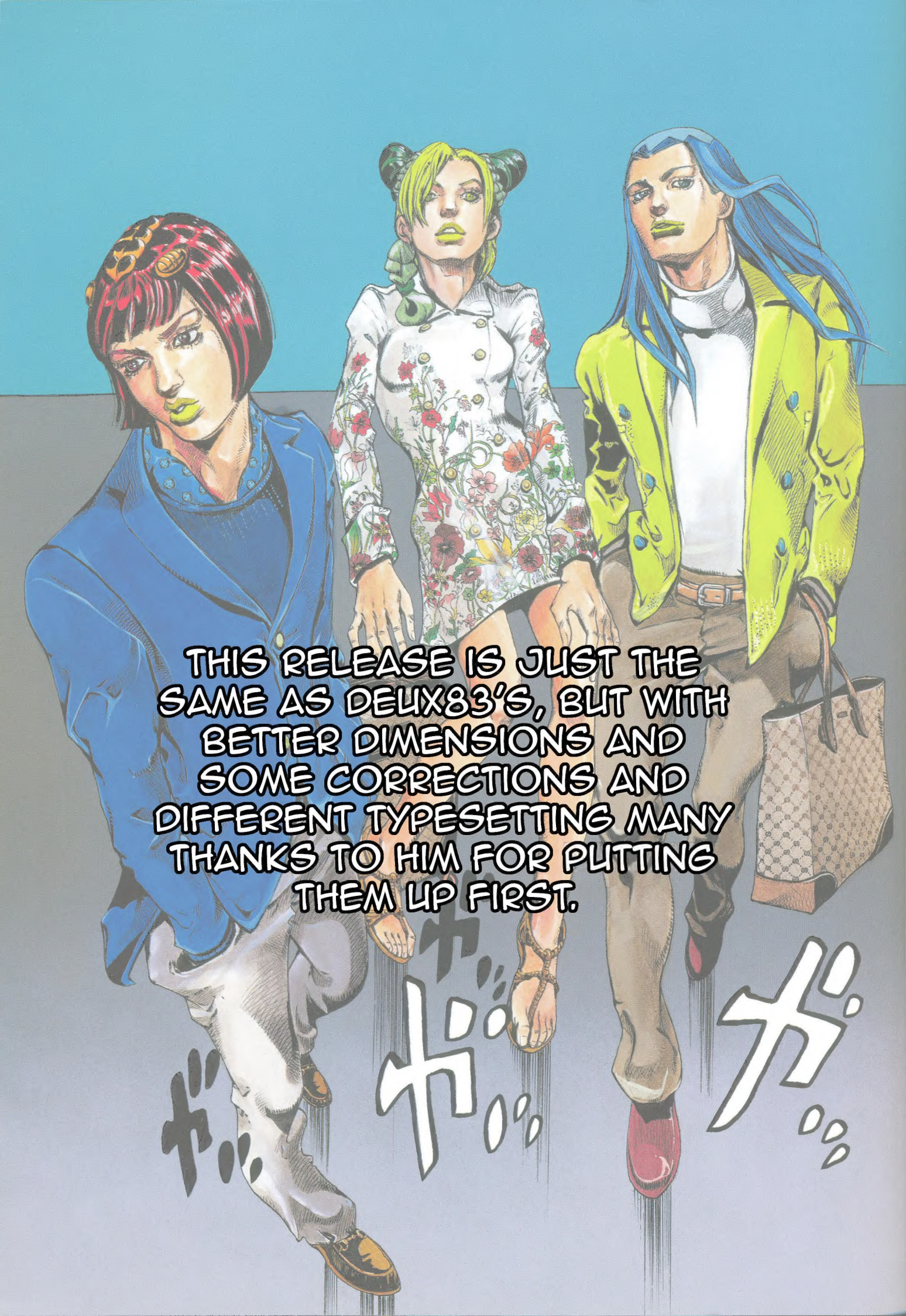
I DON'T WANT IT TO LIVE LIKE THAT ...
I DON'T WANT IT TO LIVE ALL ALONE !!!
ドドドド
WHAT THE ...!?
YOU'RE UNDER ARREST!
UH ...

ドン


...IS THIS A 「DREAM」?
...OR IS IT 「REAL」?
THE 「UNI-CORN」 WAS HIDING ...
IN THE PATTERN OF MOM'S SCARF ...
YES... THIS IS A 「DREAM」 ...
BUT IT'S AN IMPORTANT 「DREAM」. I'M SURE MY MO-THER'S CLOTHES MADE ME SEE IT.
IT HAS PLANTED NEW HOPE IN ME.
THIS 「DREAM」 IS A MES-SAGE.
IT'S ALSO 「POWER」.

Jolyne, Fly High with GUCCI

HIROHIKO ARAKI


THIS RELEASE IS JUST THE SAME AS DELUX83'S, BUT WITH BETTER DIMENSIONS AND SOME CORRECTIONS AND DIFFERENT TYPESETTING MANY THANKS TO HIM FOR PUTTING THEM UP FIRST.
ガ…
ガ…
ガ…